

Full Length Die 7/8 - Full Length Die 4,6x30

The FL dies is used to size the cartridge case on full length. In addition to a removable expander our FL dies have an integrated primer ejector pin. All used spindles, the expander and ejector pin can be replaced easily if necessary, with just little effort.

Calibration takes place when the cartridge case is pushed into the die. The neck of the case is calibrated from the inside when it is moved out of the die. This will form the cartridge case and achieves a correct neck tension.

The correct position of the die in the press is set with the lock nut. All relevant components have an article number for easy reordering if necessary. You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Full Length Die 4,6x30
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2012739
- Mfr. No.: 3011801
- Caliber: -
- Die Style: -
- Thread: 7/8
- Delivery weight: 0.3kg
- Shipping height: 43mm
- Shipping width: 43mm
- Shipping length: 125mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 7/8 und Full Length Die 4,6x30](#)
- [English: Full Length Die Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto: Full Length Die 7/8](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Full Length Die 7/8 et Full Length Die 4,6x30](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per l'Utilizzo del Full Length Die 7/8 e Full Length Die 4,6x30](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for Full Length Die 7/8 Full Length Die 4,6x30](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Die FL 7/8 i 4,6x30](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet: Full Length Die 7/8 & Full Length Die 4,6x30](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 7/8 och Full Length Die 4,6x30](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání produktu: Full Length Die 7/8 Full Length Die 4,6x30](#)

Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 7/8 und Full Length Die 4,6x30

Einführung

Vielen Dank, dass Sie sich für das Full Length Die entschieden haben. Dieses Produkt ist dazu gedacht, das Patronengehäuse in voller Länge zu dimensionieren und bietet eine sichere und effektive Möglichkeit, Ihre Munition zu kalibrieren. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und korrekt verwenden.

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Achten Sie darauf, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und anderen unbefugten Personen.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt oder defekt ist.
- Tragen Sie bei der Verwendung des Produkts geeignete Schutzkleidung, einschließlich Sicherheitshandschuhe und Schutzbrille.
- Informieren Sie sich über die örtlichen Gesetze und Vorschriften bezüglich der Verwendung und Handhabung von Munition.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen bei der Verwendung

- Verwenden Sie das Full Length Die nur mit kompatiblen Patronengehäusen.
- Stellen Sie sicher, dass die Presse ordnungsgemäß eingerichtet ist, bevor Sie mit der Kalibrierung beginnen.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Teile des Full Length Die auf Abnutzung oder Beschädigung.
- Achten Sie darauf, dass das Patronengehäuse während des Kalibrierungsprozesses sicher in der Presse fixiert ist.
- Arbeiten Sie in einem gut belüfteten Bereich und vermeiden Sie die Exposition gegenüber gefährlichen Dämpfen.

Anleitung zur Installation und Nutzung

1. Installation:

- Befestigen Sie das Full Length Die sicher in Ihrer Presse.
- Stellen Sie die Sicherungsmutter so ein, dass das Lager in der richtigen Position ist.
- Überprüfen Sie, ob das integrierte ZündhütchenAusstoßer korrekt funktioniert.

2. Nutzung:

- Schieben Sie das Patronengehäuse vorsichtig in das Lager.
- Kalibrieren Sie das Gehäuse, indem Sie es langsam und gleichmäßig herausziehen.
- Achten Sie darauf, dass der Hals des Gehäuses von innen kalibriert wird.
- Überprüfen Sie die Kalibrierung und die Form des Gehäuses vor der weiteren Verwendung.

3. Wartung:

- Reinigen Sie das Full Length Die regelmäßig, um eine optimale Leistung sicherzustellen.
- Ersetzen Sie abgenutzte oder beschädigte Teile sofort, um Sicherheitsrisiken zu vermeiden.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Werkzeugen und Maschinen.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile sicher und umweltfreundlich entsorgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder bei Fragen zu diesem Produkt, wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder den Verkäufer. Sie können auch Informationen und Unterstützung über die EUSicherheitsplattform erhalten.

Bitte beachten Sie, dass es wichtig ist, unsichere Produkte und Unfälle den zuständigen Behörden zu melden. Überprüfen Sie regelmäßig die Rückrufupdates auf der EUSicherheitsplattform.

Full Length Die Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the Full Length Die 7/8 Full Length Die 4,6x30. This guide provides essential safety instructions and operational guidelines to ensure the safe and effective use of your die. Please read this document carefully before using the product.

General Safety Guidelines

- Ensure the die is used in accordance with the manufacturer's instructions.
- Always wear appropriate personal protective equipment (PPE) when using the die, such as safety glasses and gloves.
- Keep the workspace clean and organized to prevent accidents.
- Do not use the die if it appears damaged or defective.
- Store the die in a secure location away from children and unauthorized users.
- Report any unsafe conditions or accidents to the relevant authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- **Risk of Injury:** The die operates under pressure, which may cause injury if misused. Always ensure that hands and other body parts are clear of moving parts.
- **Calibration Caution:** When calibrating the die, ensure that the cartridge case is properly positioned to avoid misfires or injuries.
- **Replacement Parts:** Only use manufacturer-approved parts for replacements. Using unauthorized parts may compromise safety and functionality.
- **Vulnerable Groups:** Keep the die and any associated tools out of reach of children and individuals who may not understand the risks involved.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure the reloading press is securely mounted and stable.
- Thread the die into the press using the provided lock nut to secure its position.
- Check that all components, including the expander and ejector pin, are correctly installed.

2. Usage:

- Insert the cartridge case into the die. Ensure it is pushed in fully to allow for proper sizing.
- As the case is moved through the die, the neck will be calibrated from the inside.
- After use, remove the cartridge case carefully to avoid injury.
- Regularly inspect the die and its components for wear and tear. Replace any worn parts as necessary.

Disposal Instructions

- Dispose of any defective or unusable parts in accordance with local regulations.
- Recycle packaging materials where applicable.
- Do not dispose of the die in regular household waste. Follow local guidelines for the disposal of metal and mechanical products.

Contact Information for Further Support

For any questions regarding safety or usage of the Full Length Die, please refer to the manufacturer's support resources. Ensure you have the product details ready for efficient assistance.

This safety instruction guide is designed to comply with the EU General Product Safety Regulation (GPSR). Please follow all guidelines to ensure safe usage of your Full Length Die.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto: Full Length Die 7/8

Introducción

Gracias por elegir el Full Length Die 7/8. Este producto está diseñado para dimensionar cartuchos de manera segura y eficiente. Es importante seguir estas instrucciones de seguridad para garantizar un uso adecuado y evitar accidentes. Esta guía cumple con las regulaciones de seguridad de productos de la UE.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer todas las instrucciones antes de usar el die.
- Mantén el área de trabajo limpia y organizada para evitar accidentes.
- Usa siempre gafas de seguridad y guantes al manipular el die y los cartuchos.
- Mantén el die fuera del alcance de niños y personas no autorizadas.
- Nunca uses el die si está dañado o si los componentes están desgastados.
- Si tienes dudas sobre el uso del producto, consulta el manual o busca asistencia.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

• Identificación de Peligros Potenciales:

- Riesgo de lesiones al manipular piezas afiladas.
- Posibilidad de explosiones si se usan cartuchos defectuosos o mal dimensionados.

• Instrucciones para Evitar Peligros:

- Asegúrate de que el cartucho sea compatible con el die.
- No fuerces el cartucho en el die; esto puede causar daños o lesiones.
- Mantén las manos y otras partes del cuerpo alejadas de las áreas móviles durante el uso.
- Comprueba regularmente el estado del die y sus componentes.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Die:

- Coloca el die en la prensa de recarga.
- Ajusta la tuerca de bloqueo para asegurar el die en su lugar.
- Verifica que el die esté bien fijado antes de comenzar a usarlo.

2. Uso del Die:

- Introduce el cartucho en el die con cuidado.
- Asegúrate de que el cartucho esté alineado correctamente.
- Baja el pistón de la prensa lentamente para iniciar el proceso de dimensionado.
- Una vez completado, retira el cartucho del die con precaución.
- Inspecciona el cartucho para asegurarte de que se haya dimensionado correctamente.

3. Mantenimiento:

- Limpia el die después de cada uso para evitar la acumulación de residuos.
- Reemplaza cualquier componente desgastado o dañado de inmediato.

Instrucciones de Eliminación

- El die y sus componentes deben ser eliminados de acuerdo con las regulaciones locales sobre residuos peligrosos.
- No arrojes el die en la basura común. Consulta a las autoridades locales para obtener información sobre la eliminación adecuada.

Información de Contacto para Más Soporte

Si tienes preguntas o necesitas asistencia adicional, consulta el manual de usuario o contacta al soporte técnico de tu distribuidor. Asegúrate de tener a mano el número de artículo para facilitar la asistencia.

Recuerda que la seguridad es lo primero. Sigue estas instrucciones cuidadosamente para disfrutar de un uso seguro y efectivo de tu Full Length Die 7/8.

Guide de Sécurité pour le Full Length Die 7/8 et Full Length Die 4,6x30

Introduction

Ce guide de sécurité est conçu pour t'informer sur l'utilisation sécurisée du Full Length Die 7/8 et du Full Length Die 4,6x30. Il est important de suivre ces instructions pour garantir une utilisation sûre et efficace de ces outils.

Directives Générales de Sécurité

- Assure-toi que le produit est utilisé conformément aux instructions du fabricant.
- Vérifie régulièrement l'état de l'outil pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne laisse pas l'outil à la portée des enfants ou des personnes non qualifiées.
- Utilise toujours des équipements de protection individuelle (EPI) appropriés, comme des lunettes de sécurité.
- En cas de doute sur l'utilisation ou la sécurité du produit, consulte un professionnel.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Avant d'utiliser le die, lis attentivement le manuel d'instructions.
- Assure-toi que le die est correctement installé dans la presse avant de commencer à l'utiliser.
- Évite de forcer le die lors du dimensionnement de l'étui de cartouche. Si tu rencontres une résistance, vérifie l'alignement et l'installation.
- Ne modifie pas le die ou ses composants sans l'avis du fabricant.
- Ne laisse jamais le die sous tension ou en fonctionnement sans surveillance.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation du Die :

- Retire le die de son emballage et vérifie qu'il n'y a pas de dommages visibles.
- Fixe le die dans la presse à l'aide de l'écrou de verrouillage.
- Assure-toi que le die est bien aligné avec la presse.

2. Utilisation du Die :

- Insère l'étui de cartouche dans le die.
- Applique une pression uniforme pour dimensionner l'étui.
- Vérifie que le col de l'étui est correctement calibré après le passage dans le die.
- Si nécessaire, remplace les composants comme l'expandeur ou la broche d'éjection en suivant les instructions du fabricant.

3. Maintenance :

- Nettoie le die après chaque utilisation pour éviter l'accumulation de résidus.
- Inspecte régulièrement les composants pour détecter l'usure et remplace-les si nécessaire.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas le die avec les déchets ménagers.
- Informetoi sur les réglementations locales concernant l'élimination des outils et des équipements.
- Si le die est hors d'usage, dépose-le dans un centre de recyclage approprié.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, n'hésite pas à contacter le service client du fabricant ou à consulter le site web pour plus d'informations.

En suivant ces directives de sécurité, tu peux utiliser le Full Length Die 7/8 et le Full Length Die 4,6x30 en toute confiance et en toute sécurité.

Istruzioni di Sicurezza per l'Utilizzo del Full Length Die 7/8 e Full Length Die 4,6x30

Introduzione

Benvenuto nel manuale di sicurezza per il Full Length Die 7/8 e Full Length Die 4,6x30. Questo prodotto è progettato per dimensionare il bossolo della cartuccia in lunghezza completa. È fondamentale seguire le istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo sicuro e corretto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto in un ambiente ben illuminato e ventilato.
- Non utilizzare il die per scopi diversi da quelli previsti.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Segnalare eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Controllare regolarmente il sito web della Safety Gate dell'UE per aggiornamenti sui richiami.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossare sempre occhiali protettivi durante l'uso del die per proteggere gli occhi da schegge o detriti.
- Utilizzare guanti protettivi per evitare lesioni durante la manipolazione del die e dei componenti.
- Assicurarsi che il die sia installato correttamente sulla pressa prima di utilizzarlo.
- Non forzare mai il bossolo nel die; se incontra resistenza, fermarsi e controllare il posizionamento.
- Non utilizzare il die se presenta segni di danni o usura.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Die

- Montare il die sulla pressa utilizzando il dado di bloccaggio.
- Assicurarsi che il die sia saldamente fissato e in posizione corretta.
- Controllare che il perno espulsore di innesco sia in posizione.

2. Utilizzo del Die

- Inserire il bossolo della cartuccia nel die con attenzione.
- Spingere lentamente il bossolo nel die fino a raggiungere la profondità desiderata.
- Estrarre il bossolo dal die e verificare la calibrazione del collo.
- Se necessario, sostituire l'espansore o il perno espulsore con i componenti appropriati.

3. Calibrazione

- La calibrazione avviene quando il bossolo viene spinto nel die.
- Verificare che il collo del bossolo sia calibrato correttamente al momento dell'estrazione.

Istruzioni per il Dispositivo

- Non smaltire il die e i suoi componenti nei rifiuti domestici.
- Seguire le normative locali per lo smaltimento dei materiali metallici e dei componenti di ricarica.
- Contattare un centro di smaltimento autorizzato per informazioni su come smaltire il prodotto in modo sicuro.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori informazioni o assistenza, fare riferimento al manuale del prodotto o contattare il produttore. Assicurati di avere il numero articolo a portata di mano per facilitare il processo.

Grazie per aver scelto il Full Length Die 7/8 e Full Length Die 4,6x30. Seguendo queste istruzioni di sicurezza, contribuirai a garantire un utilizzo sicuro e efficace del prodotto.

Bruksanvisning for Full Length Die 7/8 Full Length Die 4,6x30

Introduksjon

Takk for at du valgte Full Length Die 7/8 Full Length Die 4,6x30. Dette produktet er designet for å kalibrere hylser i full lengde for presis skyting. For å sikre trygg og effektiv bruk, vennligst les denne bruksanvisningen nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i samsvar med alle sikkerhetsinstruksjoner.
- Kontroller at alle deler er intakte før bruk.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn.
- Rapportér eventuelle skader eller ulykker til relevante myndigheter.
- Sjekk jevnlig etter oppdateringer om tilbakekallinger via EU Safety Gateplattformen.

Spesifikke sikkerhetsforskrifter for bruk

- Bruk vernebriller og hansker for å beskytte øyne og hender under bruk.
- Unngå å bruke produktet dersom du er trøtt eller under påvirkning av rusmidler.
- Sørg for at arbeidsområdet er rent og ryddig for å unngå ulykker.
- Følg alltid instruksjonene for kalibrering nøye for å unngå skade på produktet eller deg selv.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Montering av dies:

- Fest dies i pressen ved hjelp av låsemutteren.
- Kontroller at dies er ordentlig festet før du begynner å bruke dem.

2. Kalibrering av hylser:

- Plasser hylsen i dies og trykk ned for å kalibrere.
- Sørg for at hylsen presses helt inn for å oppnå korrekt halsspenning.
- Etter kalibrering, fjern hylsen forsiktig.

3. Bytte av deler:

- Hvis det er nødvendig å bytte ut spindler, expander eller utløserpinne, gjør dette med forsiktighet.
- Følg de angitte instruksjonene i manualen for å sikre korrekt montering.

4. Vedlikehold:

- Rengjør dies regelmessig for å fjerne smuss og avfall.
- Oppbevar produktet på et tørt sted for å unngå rust og skader.

Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale forskrifter for avfallshåndtering når du kaster ut gamle eller defekte deler.
- Sørg for at alle farlige materialer håndteres på en sikker måte.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For ytterligere hjelp eller spørsmål angående produktet, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der du kjøpte produktet. Du finner kontaktinformasjon i produktets emballasje eller på produsentens nettside.

Takk for at du følger disse sikkerhetsinstruksjonene. Vi ønsker deg trygg og effektiv bruk av Full Length Die 7/8 Full Length Die 4,6x30.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Die FL 7/8 i 4,6x30

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Die FL 7/8 i 4,6x30. Nasz produkt został zaprojektowany z myślą o bezpieczeństwie i wygodzie użytkowania. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa oraz zaleceniami, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z tego produktu.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w suchym i niedostępnym dla dzieci miejscu.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny die, aby upewnić się, że wszystkie komponenty są w dobrym stanie.
- Zgłaszaj wszelkie uszkodzenia lub nieprawidłowości w działaniu produktu odpowiednim służbom.
- Sprawdzaj aktualizacje dotyczące ewentualnych akcji przypominających na platformie Safety Gate.

Szczególne środki ostrożności podczas użytkowania

- Używaj odpowiednich środków ochrony osobistej, takich jak okulary ochronne i rękawice, podczas pracy z die.
- Unikaj kontaktu z ostrymi krawędziami i ruchomymi częściami podczas obsługi.
- Nie używaj die, jeśli nie masz pełnej pewności, jak go obsługiwać.
- Zawsze postępuj zgodnie z instrukcjami kalibracji i ustawienia die w prasie.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Przygotowanie do użycia:

- Upewnij się, że masz wszystkie niezbędne narzędzia i akcesoria.
- Sprawdź, czy die jest czyste i wolne od zanieczyszczeń.

2. Instalacja:

- Zamocuj die w prasie przy użyciu nakrętki blokującej.
- Upewnij się, że die jest stabilnie zamocowane przed rozpoczęciem pracy.

3. Użytkowanie:

- Włóż łuskę naboju do die.
- Wciśnij łuskę do die, aż zostanie odpowiednio uformowana.
- Wyciągnij łuskę z die, aby skontrolować kalibrację szyjki.

4. Konserwacja:

- Regularnie sprawdzaj stan wrzecion, ekspandera i pinu wyrzucającego.
- W razie potrzeby wymień uszkodzone komponenty.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do ogólnych śmieci, jeśli zawiera niebezpieczne materiały.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami ochrony środowiska w celu uzyskania informacji na temat prawidłowej utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W celu uzyskania dodatkowych informacji o produkcie, instrukcjach lub zgłoszenia problemów, prosimy o kontakt z lokalnym przedstawicielem lub producentem.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych zasad bezpieczeństwa. Używając Die FL 7/8 i 4,6x30, przyczyniasz się do bezpiecznego i efektywnego procesu formowania łusek naboju.

Turvallisuusohjeet: Full Length Die 7/8 & Full Length Die 4,6x30

Johdanto

Tervetuloa Full Length Die 7/8 ja Full Length Die 4,6x30 käyttöohjeeseen. Tämä ohje tarjoaa tärkeitä tietoja tuotteen turvallisesta käytöstä ja varotoimista. On tärkeää lukea ja ymmärtää kaikki ohjeet ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on oikein asennettu ja käytössä ennen käyttöä.
- Älä käytä tuotetta, jos siinä on näkyviä vaurioita tai puutteita.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Käytä tuotetta vain siihen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka liittyvät tuotteen käyttöön.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- Käytä suojarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käsittelet tuotetta.
- Varmista, että työskentelyalue on puhdas ja hyvin valaistu.
- Ole varovainen, kun käsittelet teräviä osia tai työkaluja.
- Vältä liiallista voimaa tai painetta tuotteen käytössä.
- Tarkista säännöllisesti, että kaikki osat ovat kunnossa ja toimivat oikein.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että työpöytä tai puristin on vakaa ja turvallinen.
- Kiinnitä FLdie puristimeen lukitusmutterilla varmistaaksesi sen oikean sijainnin.
- Asenna irrotettava laajentaja ja varmista, että se on tiukasti paikallaan.

2. Käyttö

- Työnnä patruunakuori dieen varovasti.
- Varmista, että kuoren kaula kalibroidaan oikein.
- Tarkista, että kaikki osat toimivat moitteettomasti ennen käyttöä.
- Seuraa käyttöohjeita tarkasti kalibroinnin aikana.

Hävittämisohteet

- Tuotteen hävittäminen tulee tapahtua paikallisten jätteiden käsittelysääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisten kotitalousjätteiden mukana.
- Tarkista paikalliset ohjeet vaarallisten jätteiden hävittämisestä, jos tuote sisältää sellaisia osia.

Lisätuki

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea, voit tarkistaa käyttöohjeen tai ottaa yhteyttä valmistajaan. Kaikilla olennaisilla komponenteilla on artikkelinumero, mikä helpottaa varaosien tilaamista tarvittaessa.

Huomautus

Tämä tuote on suunniteltu vain aikuisille ja asiantunteville käyttäjille. Varmista, että kaikki käyttäjät ovat tietoisia turvallisuusohjeista ja käyttötavoista.

Tärkeitä tietoja

- Tuote on tarkoitettu vain lailliseen ja vastuulliseen käyttöön.
- Ilmoita mahdollisista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.
- Tarkista säännöllisesti EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotteen takaisinvetotiedot.

Kiitos, että valitsit Full Length Die 7/8 ja Full Length Die 4,6x30. Turvallinen käyttö on ensisijainen tavoitteemme.

Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 7/8 och Full Length Die 4,6x30

Introduktion

Tack för att du valt Full Length Die 7/8 och Full Length Die 4,6x30. Denna produkt är utformad för att säkerställa säker och effektiv storleksanpassning av patronhylsor. För att maximera säkerheten och funktionaliteten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera produkten för skador innan användning. Använd inte om den är skadad.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera alla osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med verktyg.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp för att undvika olyckor.
- Använd endast kompatibla komponenter och tillbehör med denna produkt.
- Undvik att använda produkten i fuktiga eller våta miljöer.
- Kontrollera att alla delar är korrekt installerade innan användning.
- Använd inte produkten om du är osäker på hur den ska användas. Sök hjälp om det behövs.

Instruktioner för installation och användning

1. Installera die:

- Fäst die i pressen med hjälp av låsnut för att säkerställa korrekt positionering.
- Kontrollera att die sitter ordentligt fast innan du fortsätter.

2. Användning av die:

- Tryck in patronhylsan i die för kalibrering.
- Dra ut hylsan ur die för att kalibrera nacken från insidan.
- Kontrollera att hylsan har rätt nackspänning efter kalibrering.

3. Byte av komponenter:

- Om det behövs, byt ut spindlar, expander och utstötarpinne med lätthet.
- Följ tillverkarens anvisningar för att byta komponenter.

Avfallshantering

- Avlägsna och kassera alla använda komponenter i enlighet med lokala avfallshanteringsföreskrifter.
- Återvinn material där det är möjligt för att minska miljöpåverkan.

Kontaktinformation för vidare stöd

För frågor eller mer information om säkerheten kring denna produkt, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren. Se till att ha produktens artikelnummer till hands för snabbare hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av Full Length Die 7/8 och Full Length Die 4,6x30. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Návod k bezpečnému používání produktu: Full Length Die 7/8 Full Length Die 4,6x30

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Full Length Die 7/8 Full Length Die 4,6x30. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval vysokou přesnost a efektivitu při kalibraci nábojnic. Aby bylo zajištěno bezpečné a efektivní používání, prosím, pečlivě si přečtěte tento návod a dodržujte uvedené pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si vždy přečtěte všechny pokyny a varování.
- Používejte produkt pouze k určenému účelu, jak je popsáno v tomto návodu.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Zkontrolujte, zda jsou všechny součásti v dobrém stavu a správně namontovány před použitím.
- Pokud zjistíte jakékoli poškození nebo neobvyklé chování produktu, přestaňte jej používat a obraťte se na odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Při instalaci a používání dies noste ochranné brýle a rukavice, abyste se chránili před případným zraněním.
- Při manipulaci s nábojnicemi a součástmi dies se vyvarujte kontaktu s ostrými hranami.
- Ujistěte se, že je pracovní prostor dobře osvětlený a uspořádaný, aby se minimalizovalo riziko úrazu.
- Při výměně expanderu nebo vyhazovacího pinu postupujte podle pokynů uvedených v tomto manuálu.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace dies:

- Zajistěte, aby bylo lis vypnuto před instalací dies.
- Připojte Full Length Die k lisu pomocí zajišťovací matice, dokud nebude pevně na svém místě.
- Ujistěte se, že je die správně zarovnáno s lisem.

2. Použití dies:

- Vložte nábojnici do dies a ujistěte se, že je správně umístěna.
- Pomalu a opatrně stlačte lis, dokud nebude nábojnice kalibrována.
- Po dokončení procesu vyjměte nábojnici z dies.

3. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte dies na opotřebení a poškození.
- Pokud je to nutné, vyměňte expander a vyhazovací pin podle potřeby.
- Udržujte dies čisté a suché, aby byla zajištěna dlouhá životnost produktu.

Pokyny pro likvidaci

- Produkt a jeho součásti likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nepokládejte produkt do běžného odpadu. Zjistěte, zda existují speciální sběrné místa pro nebezpečné odpady.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro další informace nebo dotazy ohledně bezpečnosti produktu, prosím, kontaktujte místní autority nebo odborníky, kteří se specializují na bezpečnost výrobků.

Závěr

Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání Full Length Die 7/8 Full Length Die 4,6x30. V případě jakýchkoli nejasností nebo problémů se neváhejte obrátit na odborníky a zajistit tak vaši bezpečnost a spokojenost s produktem.